

ROZHODNUTÍ

ROZHODNUTÍ RADY 2011/221/SZBP

ze dne 6. dubna 2011

o změně rozhodnutí 2010/656/SZBP, kterým se obnovují omezující opatření vůči Pobřeží slonoviny

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o Evropské unii, a zejména na článek 29 této smlouvy,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Dne 29. října 2010 přijala Rada rozhodnutí 2010/656/SZBP, kterým se obnovují omezující opatření vůči Pobřeží slonoviny ⁽¹⁾.
- (2) Dne 30. března 2011 přijala Rada bezpečnosti Organizace spojených národů rezoluci 1975 (2011), kterou uložila cílené sankce namířené proti dalším osobám, které splňují kritéria stanovená v rezoluci 1572 (2004) a následných rezolucích, včetně osob, které brání míru a usmíření v Pobřeží slonoviny, ztěžují působení Operace OSN v Pobřeží slonoviny (UNOCI) a dalších mezinárodních aktérů v Pobřeží slonoviny a vážným způsobem porušují lidská práva a mezinárodní humanitární právo.
- (3) Vzhledem k závažnosti situace v Pobřeží slonoviny by měla být zavedena další omezující opatření.
- (4) Kromě toho by měly být změněny seznamy osob a subjektů, na něž se vztahují omezující opatření, uvedené v přílohách I a II rozhodnutí 2010/656/SZBP.
- (5) Dále je nezbytné vyjasnit některá ustanovení rozhodnutí 2010/656/SZBP,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Rozhodnutí 2010/656/SZBP se mění takto:

1) v článku 5 se vkládají nové odstavce, které zní:

„3a. Pokud jde o osoby a subjekty uvedené v příloze II, mohou členské státy udělit výjimky z opatření uvedených v odstavcích 1 a 2 v případě finančních prostředků

a hospodářských zdrojů, které jsou nezbytné pro humanitární účely, a to po předchozím oznámení ostatním členským státům a Komisi.

3b. Ustanovení odst. 1 písm. b) nebrání určeným osobám nebo subjektům v provádění plateb vyplývajících ze smlouvy, která byla uzavřena před zařazením dané osoby nebo subjektu na seznam, za předpokladu, že příslušný členský stát zjistil, že platbu neobdrží přímo ani nepřímo osoba nebo subjekt uvedený v odst. 1 písm. b).“

2) vkládá se nový článek, který zní:

„Článek 5a

Zakazuje se:

- a) nákup, zprostředkování nebo pomoc při vydávání obligací či jiných cenných papírů vydaných nebo zaručených po 6. dubnu 2011 nelegitimní vládou Laurenta GBAGBA, jakož i osobami nebo subjekty jednajícími jejím jménem nebo z jejího pověření nebo jí vlastněnými či ovládanými subjekty. Finanční instituce však mohou výjimečně nakoupit takové obligace či jiné cenné papíry v hodnotě odpovídající obligacím či jiným cenným papírům, které již jsou v jejich držení a mají být splatné;
- b) poskytovat půjčky v jakékoli formě nelegitimní vládě Laurenta GBAGBA, jakož i osobám nebo subjektům jednajícími jejím jménem nebo z jejího pověření nebo jí vlastněným či ovládaným subjektům.

Nákup, zprostředkování nebo pomoc při vydávání obligací či jiných cenných papírů a poskytování půjček podle písmen a) a b) nezakládají jakoukoli odpovědnost dotčených fyzických a právnických osob, subjektů a orgánů, pokud nevěděly a neměly rozumný důvod předpokládat, že svým jednáním dané zakazy porušují.“

3) vkládá se nový článek, který zní:

„Článek 9a

Pro dosažení co největšího účinku opatření uvedených v tomto rozhodnutí Unie vybízí třetí státy, aby přijaly omezující opatření podobná těm, která jsou obsažena v tomto rozhodnutí.“

⁽¹⁾ Úř. věst. L 285, 30.10.2010, s. 28.

4) v článku 10 se doplňuje nový odstavec, který zní:

„4. Opatření podle čl. 5 odst. 2, pokud jde o přístavy uvedené v příloze II, budou přezkoumána nejpozději do 1. června 2011.“

Článek 2

1. Osoby uvedené v příloze I části A tohoto rozhodnutí se vyjmají ze seznamu obsaženého v příloze II rozhodnutí 2010/656/SZBP a doplňují na seznam obsažený v příloze I rozhodnutí 2010/656/SZBP.

2. Osoba uvedená v příloze I části B tohoto rozhodnutí se doplňuje na seznam obsažený v příloze I rozhodnutí 2010/656/SZBP.

3. Osoby uvedené v příloze II tohoto rozhodnutí se doplňují na seznam obsažený v příloze II rozhodnutí 2010/656/SZBP.

Článek 3

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

V Bruselu dne 6. dubna 2011.

Za Radu
předseda
MARTONYI J.

PŘÍLOHA I

ČÁST A

1. **Laurent GBAGBO**

Datum narození: 31. května 1945

Místo narození: Gagnoa, Pobřeží slonoviny

Bývalý prezident Pobřeží slonoviny: brání míru a procesu usmíření, odmítá výsledky prezidentských voleb.

Datum určení Organizací spojených národů: 30. března 2011 (datum určení Evropskou unií: 22. prosince 2010)

2. **Simone GBAGBO**

Datum narození: 20. června 1949

Místo narození: Moossou, Grand-Bassam, Pobřeží slonoviny

Předsedkyně parlamentní skupiny Lidové fronty Pobřeží slonoviny (FPI): brání míru a procesu usmíření, veřejně podněcuje k nenávisti a násilí.

Datum určení Organizací spojených národů: 30. března 2011 (datum určení Evropskou unií: 22. prosince 2010)

3. **Désiré TAGRO**

Číslo pasu: PD – AE 065FH08

Datum narození: 27. ledna 1959

Místo narození: Issia, Pobřeží slonoviny

Generální tajemník „prezidentského úřadu“ Laurenta GBAGBA: členství v nelegitimní vládě Laurenta GBAGBA, brání míru a procesu usmíření, odmítá výsledky prezidentských voleb, podílí se na násilných represích lidových hnutí.

Datum určení Organizací spojených národů: 30. března 2011 (datum určení Evropskou unií: 22. prosince 2010)

4. **Pascal AFFI N'GUESSAN**

Číslo pasu: PD-AE 09DD00013.

Datum narození: 1. ledna 1953

Místo narození: Bouadriko, Pobřeží slonoviny

Předseda Lidové fronty Pobřeží slonoviny (FPI): brání míru a procesu usmíření, veřejně podněcuje k nenávisti a násilí.

Datum určení Organizací spojených národů: 30. března 2011 (datum určení Evropskou unií: 22. prosince 2010)

ČÁST B

1. **Alcide DJÉDJÉ**

Datum narození: 20. října 1956

Místo narození: Abidžan, Pobřeží slonoviny

Důvěrný poradce Laurenta GBAGBA: členství v nelegitimní vládě Laurenta GBAGBA, brání míru a procesu usmíření, veřejně podněcuje k nenávisti a násilí.

Datum určení Organizací spojených národů: 30. března 2011

PŘÍLOHA II

Osoby a subjekty podle čl. 2 odst. 3

A. Osoby

	Jméno (a případná další jména)	Identifikační informace	Důvody pro označení
1.	Diali Zie		ředitel hlavní pobočky BCEAO; přispívá k financování nelegitimní vlády Laurenta Gbagba
2.	Togba Norbert		generální inspektor státní pokladny; přispívá k financování nelegitimní vlády Laurenta Gbagba
3.	Kone Doféré		generální správce financí; přispívá k financování nelegitimní vlády Laurenta Gbagba
4.	Hanny Tchélé Brigitte, provdaná Etibouo		tvůrkyně koncepcí dokumentárních filmů; podněcování k nenávisti a násilí
5.	Jacques Zady		režisér mediální společnosti Radiodiffusion Télévision Ivoirienne (RTI); podněcování k nenávisti a násilí
6.	Ali Keita		šéfredaktor deníku Le Temps; podněcování k nenávisti a násilí
7.	Kla Koué Sylvanus		generální ředitel telekomunikační agentury l'Agence des Télécommunications de Côte d'Ivoire a předseda Generální rady San-Pedro; podněcování k nenávisti a násilí
8.	Mamadou Ben Soumahoro		poslanec Národního shromáždění; podněcování k nenávisti a násilí
9.	Sokouri Bohui		poslanec Národního shromáždění, vydavatel deníku Notre Voie; generální tajemník FPI (Lidová fronta Pobřeží slonoviny) odpovědný za volby; podněcování k nenávisti a násilí
10.	Blon Siki Blaise		údajný vysoký úředník pro rozvoj západního regionu; podněcování k nenávisti a násilí
11.	pastor Kore Moise		duchovní rádce Laurenta Gbagba; podněcování k nenávisti a násilí
12.	Moustapha Aziz		poradce, Zastoupení Pobřeží slonoviny při UNESCO; podněcování k nenávisti a násilí
13.	Gnamien Yao		bývalý ministr; podněcování k nenávisti a násilí
14.	Zakaria Fellah		zvláštní poradce Laurenta Gbagba; přispívá k financování nelegitimní vlády Laurenta Gbagba

	Jméno (a případná další jména)	Identifikační informace	Důvody pro označení
15.	Ghislain N'Gbechi		úředník Stálé mise Pobřeží slonoviny v New Yorku; přispívá k financování nelegitimní vlády Laurenta Gbagba
16.	Charles Kader Gore		podnikatel; přispívá k financování nelegitimní vlády Laurenta Gbagba
17.	Maitre Sanogo Yaya		advokát, Advokátní komora Pobřeží slonoviny; přispívá k financování nelegitimní vlády Laurenta Gbagba
18.	Kadio Morokro Mathieu		prezident společnosti PETROIVOIRE; přispívá k financování nelegitimní vlády Laurenta Gbagba
19.	Marcellin Zahui		generální ředitel CNCE (Státní úvěrová a spořitelní banka - Caisse National de Crédit et d'Epargne) a správce protizákonně znárodněné banky BICICI (Mezinárodní obchodní a průmyslová banka Pobřeží slonoviny - Banque Internationale pour le Commerce et l'Industrie de la Côte d'Ivoire); přispívá k financování nelegitimní vlády Laurenta Gbagba
20.	Jean-Claude N'Da Ametchi		generální ředitel banky Versus Bank, správce protizákonně znárodněné banky SGBCI (Société Générale de Banques en Côte d'Ivoire); přispívá k financování nelegitimní vlády Laurenta Gbagba
21.	Anatole Kossa		místopředseda výboru CGFCC (Výbor pro správu odvětví kávy a kakaa - Comité de gestion de la filière café cacao), od 1. ledna 2010 poradce bývalého prezidenta Gbagba pro oblast zemědělství; přispívá k financování nelegitimní vlády Laurenta Gbagba
22.	Alexandre Kouadio		prozatímní správce regulačního orgánu ARCC (Orgán pro regulaci v odvětví kávy a kakaa - Autorité de régulation du café et du cacao); přispívá k financování nelegitimní vlády Laurenta Gbagba
23.	Célestin N'Guessan		prozatímní správce fondů FDPCC (Fondy pro rozvoj a podporu činnosti pěstitelů kávy a kakaa - Fonds de développement et de promotion des activités des producteurs de café et de cacao); přispívá k financování nelegitimní vlády Laurenta Gbagba
24.	Claudine Lea Yapobi roz. Yehiry		prozatímní správkyně fondů FRC (Fondy pro regulaci a kontrolu - Fonds de régulation et de contrôle) a BCC (Burza kávy a kakaa - Bourse du café et du cacao); přispívá k financování nelegitimní vlády Laurenta Gbagba
25.	Deby Dally Balawourou		novinářka, předsedkyně Národní tiskové rady; podněcování k nenávisti a násilí

	Jméno (a případná další jména)	Identifikační informace	Důvody pro označení
26.	Wenceslas Appiah		generální ředitel banky BFA (Banka pro financování zemědělství - Banque pour le Financement de l'Agriculture); přispívá k financování nelegitimní vlády Laurenta Gbagba
27.	Hubert Houlaye		předseda správní rady Národní investiční banky (Banque National d'Investissements); přispívá k financování nelegitimní vlády Laurenta Gbagba